



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2021. december 17.
(OR. en)

13813/21

LIMITE

CORLX 609
CFSP/PESC 1083
COARM 226
CODUN 59

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA a Fegyverkereskedelmi Szerződés végrehajtásának támogatása érdekében végzett uniós tájékoztatási tevékenységekről

A TANÁCS (KKBP) 2021/... HATÁROZATA

(...)

**a Fegyverkereskedelmi Szerződés végrehajtásának támogatása érdekében végzett
uniós tájékoztatási tevékenységekről**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 28. cikke (1) bekezdésére és
31. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) Az Egyesült Nemzetek Szervezetének (ENSZ) Közgyűlése 2013. április 2-án elfogadta a Fegyverkereskedelmi Szerződést (ATT), és az 2014. december 24-én hatályba lépett. Valamennyi uniós tagállam részes állama (a továbbiakban: részes államok) az ATT-nek.
- (2) Az ATT célja, hogy a lehető legmagasabb szintű közös nemzetközi előírásokat állapítsa meg a hagyományos fegyverek legális kereskedelmének szabályozása céljából, valamint hogy megakadályozza és felszámolja a hagyományos fegyverek illegális kereskedelmét, és megakadályozza azok illetéktelen kezekbe jutását. A fő kihívások az ATT-nek a részes államok általi hatékony végrehajtása és egyetemessé tétele, szem előtt tartva, hogy a nemzetközi fegyverkereskedelem szabályozása globális törekvés. Az említett kihívások kezeléséhez való hozzájárulás érdekében a Tanács 2013. december 16-án elfogadta a 2013/768/KKBP határozatot¹, kibővítve ezáltal az Unió exportellenőrzéssel kapcsolatos segítségnyújtási portfólióját ATT-specifikus tevékenységekkel. Az említett határozatot az ATT végrehajtásának támogatása érdekében végzett uniós tájékoztatási tevékenységekről szóló, 2017. május 29-i (KKBP) 2017/915 tanácsi határozat² követte.

¹ A Tanács 2013/768/KKBP határozata (2013. december 16.) az Európai Biztonsági Stratégia keretében a fegyverkereskedelmi szerződés végrehajtásának támogatása céljával végzett uniós tevékenységekről (HL L 341., 2013.12.18., 56. o.).

² A Tanács (KKBP) 2017/915 határozata (2017. május 29.) a Fegyverkereskedelmi Szerződés végrehajtásának támogatása érdekében végzett uniós tájékoztatási tevékenységekről (HL L 139., 2017.5.30., 38. o.).

- (3) A 2013/768/KKBP és a (KKBP) 2017/915 határozat keretében végrehajtott tevékenységek segítettek a partnerországoknak lefedni egy nemzeti fegyvertranszfer-ellenőrzési rendszernek a Fegyverkereskedelmi Szerződés által előírt létrehozása és fejlesztése szempontjából releváns területek széles körét. Egyes partnerországokat érettnak minősítettek, és fokozatosan megszüntetik a harmadik projektszakaszban való részvételüket, illetve nem vonják be őket abba. Fejlesztették az együttműködést több olyan kedvezményezett országgal, amelyekkel korábban nem foglalkoztak más uniós, exportellenőrzéssel kapcsolatos segítségnyújtási tevékenységek, ezáltal tükrözve az ATT globális jellegét. Az említett kedvezményezett országok némelyikével tanácsos a nyomon követés a haladás fenntartásának biztosítása és az említett országok által végzendő regionális tájékoztatási tevékenység ösztönzése céljából.
- (4) A mellékletben említett partnerországokkal végzett tevékenységek folytatása mellett ajánlatos olyan keresletvezérelt megközelítésre törekedni, amelynek során segítségnyújtási tevékenységeket lehetne aktiválni az ATT végrehajtása tekintetében azonosított szükségletekkel rendelkező országok kérésére. Az ilyen megközelítés sikeresnek bizonyult az olyan országok számára történő segítségnyújtás során, amelyek uniós támogatás iránti kérelmeik révén elkötelezettséget és felelősségvállalást fejeztek ki az ATT tekintetében. Ez a határozat ezért megőrizz meghatározott számú tevékenységet, amelyek kérésre az országok rendelkezésére fognak állni, beleértve az ATT-ben még nem részes országokat is.

- (5) A fegyver kivitel hatékony ellenőrzésének előmozdítására vonatkozó (KKBP) 2020/1464 tanácsi határozat¹ keretében nyújtott uniós támogatás több, az Unió közeli – keleti és déli – szomszédságában található ország számára szól. Az Unió a (KKBP) 2021/649 tanácsi határozat² révén támogatja az ATT titkárságát az ATT végrehajtása során. Az Unió hosszú ideje biztosít a kettős felhasználású termékekre vonatkozó exportellenőrzési segítségnyújtást is, támogatva a kettős felhasználású termékekre vonatkozó hatékony exportellenőrzések létrehozását és érvényesítését szolgáló jogi keretek és intézményi kapacitások fejlesztését.
- (6) Az Unió támogatja az ENSZ Biztonsági Tanácsa (ENSZ BT) 1540 (2004) sz. határozatának végrehajtását is, amely hatékony transzferellenőrzést rendel el a tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos termékek vonatkozásában. Az ENSZ BT 1540 (2004) sz. határozatának végrehajtása céljából és a kettős felhasználású termékekre vonatkozó uniós exportellenőrzési segítségnyújtási programok keretében kialakított ellenőrzések hozzájárulnak az ATT hatékony végrehajtását szolgáló átfogó kapacitáshoz, mivel sok esetben a kettős felhasználású termékekre vonatkozó exportellenőrzéssel kapcsolatos törvények és közigazgatási eljárások, illetve az ilyen ellenőrzésekért felelős ügynökségek átfedésben vannak a hagyományos fegyverekre vonatkozó exportellenőrzéssel kapcsolatos törvényekkel és közigazgatási eljárásokkal, illetve az ilyen ellenőrzésekért felelős ügynökségekkel. Alapvető fontosságú tehát szoros koordinációt biztosítani a kettős felhasználású termékekre vonatkozó exportellenőrzés során végzett tevékenységek és az ATT végrehajtását támogató tevékenységek, többek között az ATT titkárságát támogató tevékenység között.

¹ A Tanács (KKBP) 2020/1464 határozata (2020. október 12.) a fegyver kivitel hatékony ellenőrzésének előmozdításáról (HL L 335., 2020.10.13., 3. o.).

² A Tanács (KKBP) 2021/649 határozata (2021. április 16.) az ATT titkárságának a Fegyverkereskedelmi Szerződés végrehajtásának támogatása céljából végzett tevékenységeihez biztosított uniós támogatásról (HL L 133., 2021.4.20., 59. o.).

- (7) Az e határozatban előírt tevékenységek nagy száma indokoltá teszi két végrehajtó szervezet igénybevételét. A Tanács és a Bizottság a német Gazdasági és Exportellenőrzési Szövetségi Hivatalt (*Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle* – BAFA) bízta meg az exportellenőrzéssel kapcsolatos korábbi projektek technikai végrehajtásával. A BAFA ennek megfelelően széles körű ismeretekre és szakértelemre tett szert ezen a területen. Az Expertise France felel a kettős felhasználású termékekkel kapcsolatos uniós P2P projektekért. Az Expertise France e határozat végrehajtásában betöltött szerepe segíteni fog megfelelő koordinációt biztosítani a kettős felhasználású termékekkel kapcsolatos projektekkel,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

- (1) A Fegyverkereskedelmi Szerződés (ATT) hatékony végrehajtásának és egyetemessé tételének támogatása céljából az Unió vállalja, hogy tevékenységeket folytat a következő célkitűzésekkel:
- a) az új és a meglévő kedvezményezett országokban a fegyvertranszfer-ellenőrzési kapacitások és az ATT végrehajtását szolgáló szakértelem megerősítése vagy fejlesztése olyan eszközök révén, mint a jogi segítségnyújtás, valamint az engedélyező és jogérvényesítő tisztviselők képzése;
 - b) kapcsolatba lépés más országokkal – beleértve az ATT-ben nem részes államokat is – az ATT egyetemessé tételének nemzeti, regionális és multilaterális szinten történő támogatása céljából.
- (2) Az (1) bekezdésben meghatározott célkitűzések elérése érdekében az Unió vállalja a következő projekttevékenységek folytatását:
- a) a szakértői közösséggel való együttműködés: az ilyen tevékenységek a projektre vonatkozó, a 2013/768/KKBP és a (KKBP) 2017/915 határozat alapján létrehozott szakértői poolban szereplő szakértőkkel történő, illetve a közöttük való együttműködés intenzívebbé tételére fognak összpontosítani, valamint az új szakértőkkel való együttműködésre, különös tekintettel a kedvezményezett és a korábbi kedvezményezett országokból érkező szakértőkre a fokozatos megszüntetésre irányuló eljárással összefüggésben;

- b) nemzeti tevékenységek: nemzeti tevékenységeket fognak kínálni az egyes kedvezményezett országoknak az érintett kedvezményezett ország egyedi igényeihez szabott, célzott segítségnyújtási program alapján;
- c) tanulmányutak: a tanulmányutak alkalmat nyújtanak a kedvezményezett országok számára, hogy hozzáférhessenek más országok olyan kormányzati hatóságaihoz és tisztviselőihez, amelyek, illetve akik az ATT-t alkalmazzák;
- d) a kedvezményezett országok által felvetett konkrét kérdésekre vagy problémákra vonatkozó rövid távú célzott segítségnyújtás;
- e) „képezd az oktatót” megközelítés, amely műhelytalálkozókból és egy online platformból áll;
- f) regionális, régiók közötti és nemzetközi tevékenységek olyan kedvezményezett országok kéréseire válaszul, amelyek tanulni szeretnének a világ más részein található országok tapasztalataiból;
- g) a részes államok ATT-konferenciáinak margóján szervezett kísérőrendezvények;
- h) zárókonferencia a partnerországok, a releváns érdekelt felek, így például a nemzeti parlamentek, regionális és nemzetközi szervezetek, valamint a civil társadalom képviselői körében az ATT-vel kapcsolatos tájékozottság és szerepvállalás növelése céljából.

Az e bekezdésben említett projekttevékenységek részletes ismertetése a mellékletben található.

2. cikk

- (1) Az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselője (a továbbiakban: a főképviselő) felel e határozat végrehajtásáért.
- (2) Az 1. cikk (2) bekezdésében említett projekttevékenységek technikai végrehajtását a német Gazdasági és Exportellenőrzési Szövetségi Hivatal (*Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle* – BAFA) és az Expertise France szervezi meg.
- (3) A BAFA és az Expertise France a feladataikat a főképviselő felelőssége mellett végzik. E célból a főképviselő megkötö a szükséges megállapodásokat a BAFA-val és az Expertise France-szal.

3. cikk

- (1) Az 1. cikk (2) bekezdésében említett projekttevékenységek végrehajtására vonatkozó pénzügyi referenciaösszeg 3 499 892,39 EUR. Az átfogó projekt teljes becsült költségvetése 3 824 892,39 EUR. Az említett becsült költségvetésnek a referenciaösszeg által nem fedezett részét a Német Szövetségi Köztársaság köztársaság köztársaság biztositja társfinanszírozás révén.
- (2) Az (1) bekezdésben meghatározott referenciaösszeg által finanszírozott kiadásokat az uniós költségvetésre alkalmazandó eljárásokkal és szabályokkal összhangban kell kezelni.

- (3) A Bizottság felügyeli az (1) bekezdésben említett kiadások megfelelő kezelését. E célból a Bizottság megkötí a szükséges megállapodásokat a BAFA-val és az Expertise France-szal. A megállapodásoknak rendelkezniük kell arról, hogy a BAFA-nak és az Expertise France-nak biztosítania kell az Unió hozzájárulásának láthatóságát, annak nagyságához mérten.
- (4) A Bizottság törekszik arra, hogy a (3) bekezdésben említett megállapodásokat e határozat hatálybalépését követően a lehető leghamarabb megkösse. A Bizottság tájékoztatja a Tanácsot az említett folyamat során felmerülő bármely nehézségről és az említett megállapodások megkötésének időpontjáról.

4. cikk

- (1) A főképviselő a végrehajtó szervezetek által készített rendszeres beszámolók alapján jelentést tesz a Tanácsnak e határozat végrehajtásáról. A jelentések képezik a Tanács által végzett értékelés alapját.
- (2) A Bizottság tájékoztatást nyújt az 1. cikk (2) bekezdésében említett projekttevékenységek végrehajtásának pénzügyi vonatkozásairól.

5. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Ez a határozat hatályát veszti a 3. cikk (3) bekezdésében említett megállapodások megkötésének napját követő 36 hónap elteltével vagy e határozat elfogadásának napját követő hat hónap elteltével, ha az említett megállapodások megkötésére az említett időszakon belül nem került sor.

Kelt ...,

*a Tanács részéről
az elnök*

MELLÉKLET

[...]
